

## Neighbourhood Bulletin

November 2010 – January 2011.

If you live or work in the Cove, Kincorth, Leggart and Nigg and Torry neighbourhoods, we hope you will find something of interest in this Bulletin. Whether you are looking for information on local services, want to know about how local projects are progressing, or want to know what's happening elsewhere that might be of interest, this quarterly Bulletin aims to keep everyone informed.

All Bulletin articles include contact information in case you want to obtain more details. More information about Cove, Kincorth, Leggart and Nigg and Torry is available on the Community Planning website which can be accessed at [www.communityplanningaberdeen.org.uk](http://www.communityplanningaberdeen.org.uk). Copies of the Community Plan and other information are available on the Community Planning website. This information is also available from Aberdeen City Council's Community Planning Team. Your local contact is detailed at the end of this Bulletin.

### Christmas Fair at Sue Ryder Care on Wednesday 24 November 2010.

Sue Ryder Care, a national voluntary organisation, has a purpose built facility in Kincorth. The Centre offers long term residential care for people who have degenerative neurological conditions including Multiple Sclerosis, Huntingdon's Disease, Parkinson's Disease, Stroke and Brain Injury. Located in Deeview Court, Caiesdykes Road, the Centre has a good track record of involvement in community activities and this year, invites you to do some early Christmas shopping on Wednesday 24 November between 6 pm and 8 pm

Do come along and see the ranges of jewellery, bags, purses, scarves, crafts, Christmas gifts and so much more. There will be a raffle, entertainment and refreshments. For more information about the Christmas Fair, please contact Claire McHattie at the Centre, tel: 245920. For more information about the Sue Ryder Care charitable organisation, please check out the website [www.suerydercare.org](http://www.suerydercare.org)

### Celebration Day in Torry Wednesday 3 November 2010.

The Torry Learning Partnership invites you to a Celebration Day at Tullos Primary School and Community Centre, Girdleness Road. The event will take place on Wednesday November 3rd, 3 p.m. - 6 p.m.. A variety of local groups, organisations and public services will be there to share information about the work they do in Torry and in some cases will give a presentation or performance about this. This is a day for the whole family so please bring along your children, aunties and grannies. Refreshments will be available during the event.

Community Learning and Development in Torry is co-ordinating the day as part of the Learning Partnership priority to 'Improve Community Communications and Build Community Capacity'. For more information, contact Kate Anderson, Principal Community Learning Worker, tel: 877562 or [kaanderson@aberdeencity.gov.uk](mailto:kaanderson@aberdeencity.gov.uk).

## Bookbug Sessions in Cove and Torry.

The Bookbug programme is managed by the Scottish Book Trust and is aimed at our new residents, from 0 – 4 years old. There is a Bookbug Baby Bag for all babies aged 6-16 weeks, a Bookbug Toddler Bag for children aged 15 – 24 months and a Bookbug Pirate Bag for children aged 3 years+.

There will be a Bookbug session in Torry Library on Friday 5 November at 2.15 pm for their younger patrons. In Cove, Bookbug will be happening on Friday 19 November at 10.30 am and at 2.15pm.

For more information, please contact Margaret Smith, Team Librarian at Torry Library on 01224 879037 or [masmith@aberdeencity.gov.uk](mailto:masmith@aberdeencity.gov.uk)

## Free Home Insulation

More than 8,000 Aberdeen residents are to be given the chance to have their homes insulated for free this winter. Residents in the Cove, Torry and Nigg areas will be written to shortly, with details of the Aberdeen Universal Home Insulation Scheme (UHS) which is being funded by the City Council with £500,000 grant funding from the Scottish Government and private funding.

Taking up the offer could save householders in the area a combined £218,611 on their annual fuel bills and cut annual carbon dioxide emissions by 1,369 tonnes.

Thermal images will be taken of all homes in the area and the pictures will be used by energy assessors and surveyors, who will visit each property in the area, to show residents how much heat is escaping from their homes and how they could benefit from insulation.

The Aberdeen UHS scheme will target approximately 8,700 homes, about 4,700 of which are flats. This means that the council will be seeking to install measures and improve the energy efficiency of approximately 4,800 domestic buildings in total, assuming an average of six flats to a block.

All householders will be offered free insulation measures, regardless of whether they own or rent the properties. The measures being offered will include: loft Insulation to a minimum of 270mm; cavity wall insulation; underfloor insulation to suspended floors; and draughtproofing of communal doors in tenement properties, where insulation is installed as part of the scheme.

Some enabling works, to allow measures to be installed, will also be offered free. These include: installing or extending loft hatches; loft clearances; asbestos encapsulation; provision of access equipment such as scaffolding or a cherry picker; and other access issues – for example the temporary part removal and replacement of fences or walls, shrubbery management etc.

Even if a home isn't suitable for or does not require insulation measures there are still benefits for all from the scheme. Householders will be offered free energy-saving advice to help them heat their homes affordably and benefit checks to maximise their income.

Housing and Environment Convener Councillor Aileen Malone welcomed the introduction of the scheme, which is due to launch later this month. She said: "By ensuring homes are properly insulated we can help people to save a considerable amount of money on their



fuel bills by cutting energy use, while also reducing the impact that heating their homes has on the environment.

“This is a win-win situation for everyone involved and I am delighted that Aberdeen City Council’s bid for Scottish Government funding was successful, enabling us to help up to 8,700 city households to keep warm for less.

“The financial and in-kind contributions being made by other organisations is considerable and will go a long way towards ensuring that the Aberdeen UHS is a resounding success.”

Several local groups and organisations have been enlisted as partners in the Aberdeen UHS to help maximise uptake in it and ensure that each householder who signs up is provided with a holistic approach to reducing their energy use and maximising their income.



These local partner organisations include: the Energy Saving Scotland advice centre North East; Aberdeen Victorian Tenement Project; Aberdeen Care and Repair; the SCARF Aberdeen Energy Efficiency Advice Team; and the Cash In Your Pocket Partnership. The services and support provided by these agencies will be available beyond the lifetime of the UHS, ensuring continuity in dealing with energy efficiency and financial issues faced by householders.

Further funding and support is also being provided by contractor Mark Group Ltd, Scottish Power and registered social landlords.

## **Flytippers at Cove Recycling Point**

The Cove recycling point at Loirston Close is being abused by flytippers who are leaving piles of rubbish at the site. Particular problems are being caused by people leaving: bags of excess refuse; food waste which seagulls then spread across the car park; oversized cardboard; and garden waste in the area.

These items should not be left at the recycling point. If you have no room in your wheeled bins or recycling box or bag for these items, they can be taken to the household waste recycling centre at Greenbank Crescent, East Tullos.

At Cove recycling point you can recycle: plastic bottles; food and drinks cans; green, brown and clear glass bottles and jars; paper and cardboard – very large pieces of cardboard which do not fit into the recycling containers should be torn to size or taken to the household waste recycling centre at East Tullos. There is also a Salvation Army charity bank for clothes

Foil and plastic food trays, plastic bags and other types of plastic cannot be recycled at the Loirston Close facility.

Aberdeen City Council will provide extra brown wheeled bins, black kerbside boxes and white bags free of charge to residents who need them. To request an extra bin, box, or bag call the Waste Aware team on 08456 080919 or email [wasteaware@aberdeencity.gov.uk](mailto:wasteaware@aberdeencity.gov.uk)

Flytipping is a crime and can incur a fixed penalty charge of £50, or a fine of up to £40,000, six months in prison, or both if the case goes to court. If you see anyone dumping rubbish illegally then call the Dumb Dumpers Stop Line on 08452 304090.

For more information, contact the Waste Aware team on 08456 080919 or [wasteaware@aberdeencity.gov.uk](mailto:wasteaware@aberdeencity.gov.uk)

## Nether Loirston Growers.

In the Community Plan, one of the neighbourhood priorities for the Cove and Altens neighbourhood is the development of allotments. However, because of resourcing issues, the allotments could not be part of the Delivery Programme for 2010/11.

Disappointed, the Cove and Altens Community Council members decided to find another way of funding and managing the idea. Working together with the Council's Environmental Services staff and then with the voluntary organisation, Aberdeen Forward, progress has been made. Local residents formed an allotment group and are now in the process of becoming a constituted organisation, called the Nether Loirston Growers. A planning application for a site behind Altens Community Centre has been submitted and a potential layout is being prepared. A different type of lease arrangement is being explored and will be considered shortly by Aberdeen City Council. Members of the group are investigating water sources for the new allotment holders, should the plans be approved. This is an exciting development for the neighbourhood and illustrates that sometimes, priorities can be delivered in a different way as the community, the council and Aberdeen Forward work in partnership.

For more information, contact Sandy Scott, Environmental Services, 01224 489409 or e-mail [alscott@aberdeencity.gov.uk](mailto:alscott@aberdeencity.gov.uk)

## Community Councils

There are four community councils in the Cove and Altens, Kincorth, Leggart and Nigg and Torry neighbourhoods. All four meet monthly to discuss ideas and form views and responses to various government, council and public sector papers and proposals. At the moment, discussions centre round the Draft Local Development Plan, the Council's budgetary position and the schools estates strategy. They also discuss local matters such as pavements and roads, street lighting, play areas, bus services, activities for young people and local services. All members of the public are welcome to attend the monthly meetings which are held as follows:

Cove and Altens Community Council: 4<sup>th</sup> Monday of the month at Loirston Community Room. Chair is Andy Finlayson, tel 01224 897627.  
Website: [www.cove-bay.com](http://www.cove-bay.com).

Torry Community Council: 3<sup>rd</sup> Thursday of the month at Torry Academy. Secretary is Dawn Bellamy, tel 07917 355883. Website: [www.torrycommunitycouncil.webs.com](http://www.torrycommunitycouncil.webs.com).

Nigg Community Council: 2<sup>nd</sup> Thursday of the month at Nigg Police Station. Chair is Alan Strachan, tel: 01224 897638. Website: [www.niggcommunitycouncil.com](http://www.niggcommunitycouncil.com).

Kincorth/Leggart Community Council: 2<sup>nd</sup> Wednesday of the month at Kincorth Community Centre. Chair is Graham Bennett, tel 0773040 0354. Website: [www.kincorth-leggartcommunitycouncil.org.uk](http://www.kincorth-leggartcommunitycouncil.org.uk).

## Draft Local Development Plan.

The Proposed Local Development Plan is out for consultation for 12 weeks, during which anyone who wants to can submit representations about the Plan and its associated documents. You can view the proposed plan and pick up response forms at the following places:

All public libraries (except Kaimhill Library) during normal library hours. The documents will be available in the mobile library serving the Garthdee area throughout the consultation period.

The Point, Ground Floor, St Nicholas House 9am – 5 pm Mon – Fri.

Enterprise, Planning and Infrastructure, 8<sup>th</sup> Floor, St Nicholas House 9am – 5pm Mon – Fri.

The documents can be viewed or downloaded from the council's website at:

[www.aberrdeencity.gov.uk/localdevelopmentplan](http://www.aberrdeencity.gov.uk/localdevelopmentplan).

The Local Development Plan Team is also holding a series of staffed exhibitions/drop in events as follows:

Airyhall Library	Mon 8 November 2 pm – 7 pm
Cove Library	Wednesday 10 November 2 pm – 7 pm
Central Library	Monday 15 November 2 pm – 7 pm
Cults Library	Wednesday 17 November 2 pm – 7 pm
Kincorth Library	Monday 22 November 2 pm – 7 pm.

## Air Quality Action Plan – Consultation Launched.

Aberdeen City Council is putting its draft Air Quality Action Plan out to public consultation. The council declared part of the city centre an Air Quality Management Area (AQMA) in 2001 due to raised concentrations of the pollutants nitrogen dioxide (NO<sub>2</sub>) and fine particles (PM<sub>10</sub>).

Two further AQMAs, one for the Anderson Drive/Haudagain roundabout corridor and another for the Wellington Road (Queen Elizabeth II Bridge/Balnagask Road) were declared in November 2008.

Road traffic is the main source of the raised pollution levels in Aberdeen. Elevated levels of these pollutants can impact on health by aggravating existing respiratory and cardiovascular illnesses and other medical conditions, including asthma.

Aberdeen City Council has developed a new draft Air Quality Action Plan 2010 covering the three AQMAs and contains a wide range of measures that can be implemented to improve air quality. These include:

- modal shift, eg improved bus services, improved cycling and walking provision and additional park and ride services;
- lower emissions and cleaner vehicles, including consideration of the feasibility of introducing a Low Emission Zone (LEZ) in the city centre;
- road-building or junction alterations to reduce congestion and improve air quality;

traffic management e.g. improved signalling, HGV priority measures and a High Occupancy Lane on Stonehaven Road;  
integrated plans and policies to minimise the impact of new development and improve the future transport network;  
non traffic measures to improve energy efficiency;  
controls on biomass (the burning of fossil fuels).

The council would like to hear the views of all interested parties on the proposals laid out in the draft Air Quality Action Plan 2010.

Responses to the consultation, which closes on 26 November, can be provided on the on-line questionnaire at <https://www.surveymonkey.com/s/AQAP2010> or by email to [poll@aberdeencity.gov.uk](mailto:poll@aberdeencity.gov.uk). Questionnaires and written responses can also be sent to Aileen Brodie, principal environmental health officer, Environmental Protection, Housing and Environment, St Nicholas House, Broad Street, Aberdeen, AB10 1BX. For further information on the draft Action Plan visit [www.aberdeencity.gov.uk/airquality](http://www.aberdeencity.gov.uk/airquality) or call Aileen Brodie on 01224 522216.

### **New Compost Project Launches in Torry.**

Aberdeen Forward is looking for Torry residents who live in flats to get involved in a new project. Many people who live in flats think that they cannot become involved in composting, but Aberdeen Forward is offering the chance to get a free caddy and compost bin to compost food and garden waste. The project is looking to fill the gap where residents in flats do not have the opportunity to compost food waste through the brown bins. By offering a free caddy and compost bin, residents will be able to deal with their food waste immediately.

If you are interested and wish to find out more, contact Chris at Aberdeen Forward on 01224 560360 or e-mail: [admin@adzforward.plus.com](mailto:admin@adzforward.plus.com)

### **Local Policing Teams Update**

The Nigg Local Policing team covers Cove, Kincorth and Nigg and in the team's quarterly update, published in October 2010, measures to tackle three local issues, anti social behaviour, drug related crime and speeding are outlined. In September, the team undertook a five day high profile initiative called Operation Euphoria which tackled successfully anti social behaviour, road casualty reductions and misuse of drugs

In Torry, the Local Policing team is tackling similar issues and has been patrolling Victoria Road during morning periods to counter anti social behaviour. The team has also been involved in removing over £32,000 worth of drugs from the Torry community during the past three months. Joint working with other agencies and local residents to tackle anti social behaviour in the Finnan Place area has resulted in the formation of a new residents' group and increased patrols.

To contact your local police team, telephone 0845 600 5700 or e-mail [mylocalpolicingteam@grampian.pnn.police.uk](mailto:mylocalpolicingteam@grampian.pnn.police.uk). In an emergency, call 999.

## Beware of Bogus Telephone Calls!

Aberdeen residents are urged to be on their guard against bogus telephone callers claiming to be work for Aberdeen City Council's council tax section. Several residents have already been targeted in the scam, in which the caller asks for the resident's bank details.

The caller is claiming that the residents are entitled to significant council tax rebates or has made considerable overpayments and then asks for bank details.

Anyone who receives a call out of the blue from someone claiming to be from the council tax section should be extremely wary of the caller and should not give out any personal details, including bank details.

Unfortunately, this type of scam is becoming increasingly common. If you are unsure about whether or not a call is genuine, hang up and ring Aberdeen City Council's council tax and benefits section on 08456 080921.

## Ranger Led Health Walks in Aberdeen Spring 2011.

Aberdeen City Council Ranger Service is planning to run a number of Health Walks around Aberdeen from April to September 2011. The health walks are aimed at those looking to increase their physical activity from a relatively low level rather than at those who are already accustomed to 10 mile hikes.

Countryside Ranger Ruth Bone will be leading these walks using Map Packs devised by Woodland Community Ranger Stephen Bly in conjunction with the National Health Service and Forestry Commission Scotland. These walks will start from 9 target areas (**Torry**, Seaton, Sheddocksley, **Kincorth**, Auchmill, Woodside, **Hazlehead**, Westburn and **Duthie Park**) and will weave in and out of our urban woodland areas. The walks range from 1.2 miles to 3.3 miles long and will take between about 35 minutes to 1 hour 25 minutes to complete.

Ruth would like to hear from individuals and groups that might be interested in these walks in order to timetable the walks to benefit as many people as possible. The Map Packs will be available to GPs and other professionals working in the health sector in spring next year.

If you would like to find out more about these please contact Ruth Bone on 01224 897400 mobile: 07734162337 or e-mail: [ruthbone@aberdeencity.gov.uk](mailto:ruthbone@aberdeencity.gov.uk)

## A Tree for Every Resident Phases 2 and 3.

Following on from the success of phase 1 of the Tree for Every Resident programme last winter, the second phase is now being planned and delivered. The main site selected for planting in Phase 2 is **Tullos Hill**. A funding application to the Scottish Rural Development Programme is being completed to deliver an exciting tree planting scheme which would include work to promote the significant archaeological heritage and biodiversity importance of the site, improve public access and provide a designed semi-natural landscape suitable for a range of local community uses including outdoor learning.

As with Phase 1, the species of tree selected will be a mix of broadleaved and coniferous trees. Most of trees will be native Scottish species or ones which are of good biodiversity value as well as ones which will, in time, give a financial return through timber production or other products.

One site originally planned for planting in the first phase, at Danestone, will be planted this winter. The layout of the planting site will be slightly modified from the original design to maintain access to a popular sledging area.

A number of other sites [Westfield Park (stage 2), Balgownie Road and St Fitticks Park (stage 2)] are also under consideration for Phase 2 in the 2011-12 planting season. These sites have already been the subject of internal consultation with officers to ensure they will not be affected by any planned future developments or areas proposed for development. These sites will also be subject to consultation with the relevant Elected Members, Community Councils and local communities.

A longer list of smaller sites is also being considered for the third phase of planting in 2012-2013 which will also be the subject of consultation with the local communities and other interested groups once the list has been finalised.

Phase 1 of this project was a UK Finalist in the Association of Public Service Excellence Awards for the Best Environmental Initiative.

If you would like to know more about this project contact Ian Talboys on 01224 897400 or at [italboys@aberdeencity.gov.uk](mailto:italboys@aberdeencity.gov.uk)

### **Safer Communities Awards 2010.**

A campaign to tackle wilful fire raising on Aberdeen's hills and open spaces has been recognised at the inaugural Scottish Government Community Safety Awards.

The awards were organised to recognise the important role of community safety projects in improving local communities and reducing crime across Scotland.

The Aberdeen Community Safety Partnership's innovative Gramps Project was a runner-up in the partnership award category,

The Gramps Project was set up to reduce wilful fireraising across Kincorth and Tullos Hills. It was extended this year to include Auchmill and Howes of Bucksburn.

The project involved guided walks and talks for primary six and seven pupils on various subjects including: the danger and risks of setting fires; environmental protection; care of wildlife; and the impact of wilful fire raising on the emergency services.

Additional resources, including a DVD, were produced for follow-up class room work, with pupils designing posters for marketing campaigns to reduce fireraising.

The partners involved included Grampian Fire and Rescue Service, Grampian Police, Aberdeen Council Countryside Rangers and the City Warden service. Of course the

project would not have been a success without the support and enthusiasm of the pupils and teaching staff from the local primary schools in these areas.

Community safety manager Colin Walker said: "This award recognises the dedication and commitment of all those who have taken part in the project over the last five years. However the communities and the young pupils who took part are the real winners as they have worked with us to make their own community a better and safer place to live."

To find out more, contact Colin Walker, Community Safety Manager on 01224 523917 or e-mail: [colinwalker@aberdeencity.gov.uk](mailto:colinwalker@aberdeencity.gov.uk)

## **Torry Learning House.**

At the Learning House we offer support with the following:

- Reading and Writing
- Health related learning
- Number work and simple maths
- Basic computing and digital media
- English as an Additional Language
- Basic cooking and first aid for under 5's.
- ECDL – European Computer Driving Licence

Learning is either in small groups or one to one with a tutor. The courses are tailored to suit each learner which maximizes the learning experience. Some people join us to help boost their employment skills, gain qualifications or improve their reading or writing to help their children with their homework. It's not like school – the pace and focus is down to the learner. The tutor is there to offer support and guidance. We are also working closely with criminal justice in the City and Shire and also Craiginches to offer learning both in the prison and at the Torry Learning House. SHMU and Pathways also run courses here. It's a busy place where everyone is welcome.

Recently some of our learners received funding to go on a study visit to Regensburg via the Common Good fund and will be travelling there in December. Also our Healthwise Project is to receive recognition again as we are invited to attend the "Corporate Recognising Achievement" ceremony at the Beach Ballroom in October.

For more information, contact Teresa Lamb at Torry Learning House, 12A Balnagask Road Torry, tel 01224 896156 or e-mail: [telamb@aberdeencity.gov.uk](mailto:telamb@aberdeencity.gov.uk).



**A hard working group from Aberdeen City  
are rewarded for their green efforts**

**A community group from Aberdeen City was presented with an environmental awards at a ceremony at the Albert Halls, Stirling on Wednesday 27<sup>th</sup> October 2010. The group was rewarded for their year-round efforts in creating beautiful, clean and sustainable neighbourhoods.**

The green accolade, called an It's Your Neighbourhood award (formerly known as a Neighbourhood Award), was presented to **Cove & Altens Community Council - Cove in Bloom**, Cove, who won a 'Thriving' Certificate in recognition of their successful improvements to their local streets and green spaces **(for quotes, please see contact details on page 3)**.

During an assessment visit in August, Cove & Altens Community Council – Cove in Bloom was marked on three sections:

Community Participation  
Environmental Responsibility  
Gardening Achievement

In its sixth year in Scotland, the It's Your Neighbourhood project, part of Beautiful Scotland, is ideally suited for volunteer-led community gardening projects or groups, who aim to clean up and green up their local area, whether it is the estate where they live, a piece of communal ground or the space outside a community building. The project is an inclusive, non-competitive scheme which welcomes groups of all sizes. It is all about bringing members of the community together to make a positive change to the place where they live, work or spend their leisure time.

Anne Strachan, Beautiful Scotland Co-ordinator, said, "We are delighted to be able to say that this project goes from strength to strength, and would like to say a huge congratulations to Cove & Altens Community Council – Cove in Bloom for their hard work and for taking part. Changes have been made recently to ensure that it is open to groups of all shapes and sizes, and this is evident from the range of entries that we have seen this year. From a children's gardening club, through to a residential care home for older people, from Dumfries in the south to Wick in the north, we are happy to welcome them all. Following an informal assessment by one of our trained volunteers, Beautiful Scotland supports the efforts that the groups have made by awarding one of five levels of certificates. These allow us to recognise the achievements that groups make, even if they are in the very early stages of improving their environment. We hope to see you all back again next year, and would encourage more community groups to sign up and join in the fun!"

For information on how to join in next year's campaigns and see similar benefits in your community, contact Anne Strachan at [beautifulscotland@ksbscotland.org.uk](mailto:beautifulscotland@ksbscotland.org.uk) or call her on 01786 477 171.

## Some Useful Contacts

### Aberdeen City Council

Main Switchboard	08456 080910
Minicom number for hearing impaired callers	01224 522381
Anti-Social Behaviour Team (between 9 am and 4 am)	08456 066548
Housing Repairs (during office hours)	08456 080929
Housing Repairs (out with office hours)	01224 480281
Environmental Services (roads, lighting, litter etc)	08456 080919

### Partner Agencies

Scottish Water (faults relating to sewerage or sewage)	08456 018855
Grampian Police (non emergency call centre)	08456 005700
Bear Scotland (maintenance of trunk roads)	08005 871107

### Local Contacts

Patricia Frazer, Neighbourhood Community Planning Officer	01224 814797
Kate Anderson, Principal Community Learning Worker	01224 877562
Carol Hannaford, Tenants Participation Officer	01224 522839
Councillor Kate Dean	01224 894866
Councillor Neil Cooney	01224 486920
Councillor Callum McCaig	07748 320635
Councillor Yvonne Allan	01224 871162
Councillor Irene Cormack	01224 522484
Councillor Alan Donnelly	01224 522571
Councillor Jim Kiddie	01224 522593

## Making the Most of Neighbourhood Bulletins

Neighbourhood Bulletins will be issued quarterly. If you have any views on how the Bulletin could be improved, or if you would like to submit an article for a future edition, please refer to the contact below. The Bulletin will be available from community points such as libraries and community centres. If you would like to receive future Bulletins directly (by email or post) please get in touch.

This Neighbourhood Bulletin has been issued by

Patricia Frazer, Neighbourhood Community Planning Officer, Education, Culture and Sport,  
AECC, Aberdeen. AB23 8AQ

Tel: 01224 814797 Email: [PFrazer@aberdeencity.gov.uk](mailto:PFrazer@aberdeencity.gov.uk)

إذا كنت تود الحصول على هذه الوثيقة بالخط العريض أو البريل أو الأشرطة الصوتية المدمجة أو كنت تود ترجمتها إلى لغة أخرى فالرجاء الاتصال بنا على الهاتف أدناه.

আপনি যদি এই দলিলটি ব্রেইলে, বড় ছাপার অক্ষরে বা শোনার জন্য সিডি, অথবা দলিলটি অন্য কোন ভাষায় অনুদিত চান তবে অনুগ্রহ করে নীচের টেলিফোন নম্বরে ফোন করে আমাদের সাথে যোগাযোগ করুন।

如欲索取此文件的凸字版、大字版、语音光碟，或其他語文翻譯本，請致電下列號碼。

Пожалуйста, свяжитесь с нами по номеру телефона, указанному ниже, если Вы хотите получить этот документ шрифтом Брайля, крупным шрифтом или на компактном аудио диске, а также если Вам нужен перевод этого документа на другой язык.

Proszę się skontaktować z nami pod poniższym numerem telefonu jeśli ten dokument jest wymagany w alfabecie Braille, w dużym druku, na płycie kompaktowej CD lub przetłumaczony na inny język.



## Some Useful Contacts (cont).

Dawn Bellamy, Secy, Torry Community Council	07917 355883
Graham Bennett, Chair, Kincorth/Leggart Community Council	07730 400354
Andy Finlayson, Chair, Cove and Altens Community Council	01224 897627
Alan Strachan, Chair, Nigg Community Council	01224 897638
Altens Community Centre	01224 896798
Balnagask Community Centre	01224 871206
Kincorth Community Learning Centre	01224 872851
Loirston Community Wing	01224 878482
Loirston Annexe	01224 897235
Torry Community Learning Centre	01224 877562
Torry Youth and Leisure Centre	01224 871213
Tullos Community Learning Centre	01224 291882

## Useful Web Pages

Community Planning in Aberdeen.  
Aberdeen City Council  
Grampian Police  
Grampian Fire and Rescue Service  
NHS Grampian  
Cove and Altens Community Council  
Kincorth/Leggart Community Council  
  
Nigg Community Council  
Torry Community Council

[www.communityplanningaberdeen.org.uk](http://www.communityplanningaberdeen.org.uk)  
[www.aberdeencity.gov.uk](http://www.aberdeencity.gov.uk)  
[www.grampian.police.uk](http://www.grampian.police.uk)  
[www.grampianfrs.org.uk](http://www.grampianfrs.org.uk)  
[www.nhsgrampian.org](http://www.nhsgrampian.org)  
[www.cove-bay.com](http://www.cove-bay.com)  
[www.kincorth-  
leggartcommunitycouncil.org.uk](http://www.kincorth-<br/>leggartcommunitycouncil.org.uk)  
[www.niggcommunitycouncil.com](http://www.niggcommunitycouncil.com)  
[www.torrycommunitycouncil.webs.com](http://www.torrycommunitycouncil.webs.com)

## Making the Most of Neighbourhood Bulletins

Neighbourhood Bulletins will be issued quarterly. If you have any views on how the Bulletin could be improved, or if you would like to submit an article for a future edition, please refer to the contact below. The Bulletin will be available from community points such as libraries and community centres. If you would like to receive future Bulletins directly (by email or post) please get in touch.

This Neighbourhood Bulletin has been issued by  
Patricia Frazer, Neighbourhood Community Planning Officer, Education, Culture and Sport,  
AECC, Aberdeen. AB23 8AQ  
Tel: 01224 814797 Email: [PFrazer@aberdeencity.gov.uk](mailto:PFrazer@aberdeencity.gov.uk)

إذا كنت تود الحصول على هذه الوثيقة بالخط العريض أو البريل أو الأشرطة الصوتية المدمجة أو كنت تود ترجمتها إلى لغة أخرى فالرجاء الاتصال بنا على الهاتف أدناه.

আপনি যদি এই দলিলটি ব্রেইলে, বড় ছাপার অক্ষরে বা শোনার জন্য সিডি, অথবা দলিলটি অন্য কোন ভাষায় অনুদিত চান তবে অনুগ্রহ করে নীচের টেলিফোন নম্বরে ফোন করে আমাদের সাথে যোগাযোগ করুন।

如欲索取此文件的凸字版、大字版、语音光碟，或其他語文翻譯本，請致電下列號碼。

Пожалуйста, свяжитесь с нами по номеру телефона, указанному ниже, если Вы хотите получить этот документ шрифтом Брайля, крупным шрифтом или на компактном аудио диске, а также если Вам нужен перевод этого документа на другой язык.

Proszę się skontaktować z nami pod poniższym numerem telefonu jeśli ten dokument jest wymagany w alfabecie Braila, w dużym druku, na płycie kompaktowej CD lub przetłumaczony na inny język.

